

## 2 TESALONICENSES

Yojo in mexe wetfel pa' Pablo.

- 1** <sup>1</sup>Yakha' Pablo qa na' Silvano qa na' Timoteo hika'ał ha'ne witfaakanek t'ejuyii hekhewe' hats yijayan ha' Cristo i'ni' ha' witset Tesalónica, ewi'l i'niji' in yijayan pa' Intata qa ha' Yatsat'ax'inij Jesucristo.<sup>a</sup>  
<sup>2</sup>Na'lhek pa' Intata qa ha' Yatsat'ax'inij Jesucristo qu' net'iftits'ił ewets qa' nelisi'lij iye pa' wit'ikesimeya'x.

**Pa' Intata yitanithen hatse' pekhewe' yaqsijikii pa' uł'ax.**

<sup>3</sup>Yekheweli'l nite' hili'iłij in hitjiiljetspha'm pa' Intata le'wisij qe ta'lı'l ewets week ekheweli'l, yejfets. Hats weju'l hij in week nełuts t'ijaifik'i pa' nite' eqekuyejeyi'l hij ha' Yatsat'ax'inij, qa hats weju'l hij iye in week nełuts les qi in łewetsu'unil.<sup>b</sup>

<sup>4</sup>Yekheweli'l henfeljiilim hekhewe' hats yijayan ha' Cristo week he' witsetits ka' ejunyejeyi'l in nite' łanqami'l hij pa'nte' eqekuyejeyi'l hij ha' Yatsat'ax'inij yemjeetax in qi in ławitjaxtiitaxi'l qa qi iye in ławtshenhetitaxi'l kii iye.<sup>c</sup>

<sup>5</sup>Aka'an in enifenyejyi'l kii qa inq'ethinij in nite' yijanik'i pa' Intata qu' nitanithen pekhewe'en qa ekheweli'l ił qa' uyi'lętsji' hatse' pa' tenek'enhe'yil pa' Intata, hikpa' ta'łęts in qi in ławtshenheti'yil kii.<sup>d</sup>

<sup>6</sup>Pa' Intata yatsathenik'i qu' nawtsheten hatse' pekhewe' nawitjtaxi'l.

<sup>7</sup>Qa ekheweli'l in qi in ławitjaxti'yil qa qi qu' mawapiyi'l hatse' qa yekheweli'l qa' ha'ni'l etji'teje'm iye. Aka'an łunye'ljkii hatse' qu' ne'twenhetiitaxjipha'm na' wa's ha' Yatsat'ax'inij Jesús qa pe' t'units angelits qa pa' qi fe't iye,

<sup>8</sup>ma' qa' netisij pakha' weju'l hij pekhewe' nite' nikfe'lets pa' Dios qa nite' tek'enik'i iye ke' le'ljei ha' Yatsat'ax'inij Jesucristo.<sup>e</sup>

---

<sup>a</sup> 1:1 Hch 15:22; 16:1; 17:1; 2Co 1:19; 1Ts 1:1; 1P 5:12; 1Ti 1:2    <sup>b</sup> 1:3 1Co 13:1; 1Jn 4:16; Fil 2:2; 1Ts 4:10    <sup>c</sup> 1:4 2Co 12:5    <sup>d</sup> 1:5 1Jn 1:9; Mt 12:41; Jn 5:22,27,30; 8:16; 16:11; He 9:27; Stg 2:13; 2P 3:7; Ap 14:7; 16:7; 19:2; Fil 1:29    <sup>e</sup> 1:8 1Co 3:13; He 10:27; 12:29; 2P 3:7; Ap 14:10; Sal 79:6; Is 66:15; Jer 10:25; 1P 4:17

<sup>9</sup>Pekhewe'en nite' yili'ij qu' qi qu' naats'e' pakha' weju'lij qu' namii, qi qu' toxi' imiiha ha' Yatsat'ax'inij qa' nite' ni'wene' iye pa' qi ḥe'wis tujji' ta'lets pa' ḥet'unha'x.<sup>f</sup>

<sup>10</sup>Ha' Yatsat'ax'inij qu' netpiltaxju' hatse' hats'inha inekhewel in jitajayan qa' qi qu' jintiwqinhetji' qa' qiyi'ija iye qu' jinteqenij hatse'. Ekheweli'<sup>g</sup> ḥa'ni'<sup>h</sup> ji'teje'm hatse' pekhewe'en qe nite' ḥeqeku'ulik'i kekhewe' henfeli'<sup>i</sup>.

<sup>11</sup>Qa hik ta'lijupi' in nite' hili'lij in k'iyini'<sup>j</sup> epji'kii week ḥahatsiyij hats'inha in hats t'eku'mi'<sup>k</sup> eiji'kii pa' Intata qa'nte' aqsi'ji'<sup>l</sup>ijkii pa' ul'ax. Hats'inha iye qa' nelisi'lij pa'qu' et'unhaxitsi'lijup qu' aqsi'ji'<sup>m</sup>ijkii pa' yisu'un, qe ekheweli'<sup>n</sup> ḥek'eni'lets.<sup>h</sup>

<sup>12</sup>Ma' qa' olots pe'qu' niwqinhetji' ka' hii ha' Yatsat'ax'inij Jesucristo qe ta'li'<sup>o</sup> ewets qa ekheweli'<sup>p</sup> qa' newqinheti'<sup>q</sup> iye qe ta'lets in hijayani'<sup>r</sup> ha' Yatsat'ax'inij. Ekewe'en week qu' nata'lets pa' ḥeqi'fenkeye'<sup>s</sup> inij pa' Intata qa ha' Yatsat'ax'inij Jesucristo.<sup>t</sup>

### Qu' netpiltaxju' pa' Yatsat'ax'inij.

**2** <sup>1</sup>Yejejets, hane'ej qu' k'efeli'<sup>h</sup>i'm pa' ḥunye'j qu' netpiltaxju' ha'  
Yatsat'ax'inij Jesucristo qa pa' ḥunye'j iye qu' ewi'<sup>h</sup> ji'nentaxi',  
k'iyini'<sup>h</sup>ij ewets<sup>j</sup>

<sup>2</sup>qu' hasu'uq qu' aje'e'l en'l'ilaxi'<sup>h</sup> qu' impi'ye'elij qu' hats netpilju' pa'aj  
ha' Yatsat'ax'inij qu' nata'lets espirituye' in ḥimpi'ye'elij i'nli'i qu'  
nata'lets pe'qu' wi'tlijeye' qa i'nli'i qu' nata'lets pa'qu' witfaakanek'e qu'  
netitijityjets qu' nata'li'<sup>h</sup> yiwets.<sup>k</sup>

<sup>3</sup>Hasu'uq qu' nawitji'<sup>h</sup>ij pe'ye' aka'an, qe yojo qu' olootse' pe'qu' nili'<sup>h</sup>  
ha' Yatsat'ax'inij qa qu' ne'twenhetii pa' jukhew ul'ax ḥeile', hikpa' hats  
jutsiqax qu' nattanithenhetii hatse'. Ma' qa hats netpilju' ha' Yatsat'ax'inij.

<sup>4</sup>Ma' qa' ink'aye'le pa' jukhew ul'ax ḥeile' qa' naqsijikkii qu' qi qu'  
netnek'enhei qa' net'ejuyiju'<sup>h</sup> week pekhewe' wenit'ijets qu' diositse' qa  
pa' Intata iye, qa' ḥejuihifetsi'<sup>h</sup>ij iye week pe' wekwek yejutshenets pe'qu'  
ḥoqodiositse' qa pe' t'ejuyets iye pa' Intata. Ma' qa' nuyifi pe' qi witlijitsiji'<sup>h</sup>  
t'ejuyets pa' Intata qa' na'nipji' pa' witts'oji'lla'x. Qa' nit'lij ḥetets qu'  
ḥakha'ye' pa' Dioosija.<sup>l</sup>

<sup>5</sup>Me nite' ḥantapi'<sup>h</sup>ik'i aka'an in hayiits k'efeli'<sup>h</sup>i'm in mexe ha'ni'<sup>h</sup>  
etji'<sup>h</sup>teje'm?

<sup>6</sup>Ekheweli'<sup>h</sup> hats ḥenikfe- 'li'<sup>h</sup>lets pa' mexe niyejinik'ui iplu'ui qu' namets pa'  
ḥahats'ij qu' netesti'yij ma' qa' ne'twenhetii pa' jukhew ul'ax ḥeile'.<sup>m</sup>

<sup>f</sup> **1:9** 1Ti 6:9; Gn 4:14; Is 2:10,19,21    <sup>g</sup> **1:10** Mr 8:38; Jn 17:10; Ro 8:17; Ef 5:3; 6:18

<sup>h</sup> **1:11** Ef 4:1; Col 3:15; Ga 2:16; 1Ts 1:3    <sup>i</sup> **1:12** Jn 13:31; 14:13; Hch 3:16; 15:14; Fil 2:10;

Is 24:15; 49:3; 66:5; Mal 1:11; 2Co 8:23    <sup>j</sup> **2:1** 1Ts 1:10; 1Jn 2:28; Ap 11:8    <sup>k</sup> **2:2** 1Jn 2:28;

4:1; Mt 25:13; Hch 2:20; Fil 1:6; 2Ti 2:18    <sup>l</sup> **2:4** 1Co 8:5; Is 14:12-15; Ez 28:2; Hch 17:23

<sup>m</sup> **2:6** Lc 21:8

<sup>7</sup>Qe pa' ham nikfe'le'ets uł'ax qu' ḥunye'je'kii hatse', hats i'nju' hane'ej hats ewi'He in hamik'ui qu' netenifte'ji' pa' mexe yothetiju'l.<sup>n</sup>

<sup>8</sup>Ma' qa' hayitse' qa' ne'twenhetii pa' jukhew uł'ax ḫeile'. Qa ha'

Yatsat'ax'inij Jesús qa' nifuyu'ets qa' uł'axe'ju' pa' uł'ax ḫeile' qa pa' qi koojo ta'lets qu' nente'nilitju' ha' Jesús qa' niwuł'enhetju' iye pa' uł'ax ḫeile'.<sup>o</sup>

<sup>9</sup>Ha'ne jukhew uł'ax ḫeile' ḫeq'ithayinenek pa' Satanás qi qu' net'un qu' netnek'enhei qa naqsiijkii iye pe' ham ḥunyejeyiju'l qa nite'le yijaalija yisu'unle qu' nawitji ene' sehe' epji' qa qí qu' nitjułaxilijpha'mkii.<sup>p</sup>

<sup>10</sup>Qi qu' nawitji'l'iji' pe' wekwek pekhewe' hats jutsiqets qu' namii pa' fe't qe enewe'en nite' yisu'un pa' yijaataxija qekha ihiye'tax.<sup>q</sup>

<sup>11</sup>Qa hik ta'lijupi' pa' Intata qu' niwejinij qu' nawitji pa' qi witwejtitsi' pekhewe'en, qa qí qu' numti qu' yijaayi'l'ija.

<sup>12</sup>Ma' qa i'nk'ałe qa' nitanithen week pekhewe' nite' tek'enets pa' yijaataxija qe ḫekhewel yisu'unji' pa' uł'ax.<sup>r</sup>

### **Pa'n ḥunye'j pa'qu' naqsiijkii pekhewe' hats yijayan pa' Jesús.**

<sup>13</sup>Qa yekheweli'l les ḫe'wis qu' hit'iłjetspha'mkii ḫe'wisij pa' Intata qe ta'lı'l ewets. Yejefets ha' Yatsat'ax'inij nesu'uni'l qe pa' Intata hayiits t'eku'mi'l eiji'kii pa'aj qe qa' i'hiyi'l qu' nata'lets pa' Espíritu Santo qa pa' nite' eqekuyejyil'ij pa' yijaa'ija.<sup>s</sup>

<sup>14</sup>Aka'an hik aka' ḥunye'jkiilha qa in yamets in taya'yil'ewets pa' Intata qa i'nijji' ekewe' henfeli'l qe qa' ami'lets hatse' pa' qi ḫesa'x ha' Yatsat'ax'inij Jesucristo.<sup>t</sup>

<sup>15</sup>Qa hik ta'lijupi' yejefets, ment'unheti'l. Anqamkite'elij kekhewe' hats k'ijatsheniilij in mexe ha'nili'l etji'teje'm qa kekhewe' hika'ał e'm iye.<sup>u</sup>

<sup>16</sup>Ha' Yatsat'ax'inij Jesucristo hik hakhaa'ija, qa pakha' iye Intata Dios, pakha' jiyisu'un, pakha' jiyejisij in nite' yili'ij in ikesimen pe' intawjets qa

pa' inwetjumtikineye'jik'ui iye pe' jiyejisij hatse' ta'lets pa' ḫeqi'fenkeye'l,<sup>v</sup>

<sup>17</sup>qu' hik enewe'ye' qu' nisimetsin qa' nakaklin iye pe' atawjetsi'l qá' naqsiijkii iye qu' net'ijaifik'i pa' ḫe'wis ithayijkit'il qa eke' wi'tlijei ḫe'sits in ḫenfeli'l.

### **Pablo qa iyinets qu' netniyinhe'yipjikii.**

**3** <sup>1</sup>Hatse', ewi'lı'ijha aka' qu' hit'iłijj ewets iye. Yejefets, iyini'lı'ipji'kii hats'inha eke' ḫe'ljei ha' Yatsat'ax'inij qa'nte' optoxe' qu' week

<sup>n</sup> 2:7 Mt 13:41    <sup>o</sup> 2:8 Is 11:4; 30:28    <sup>p</sup> 2:9 Mt 24:24; Mr 13:22; Ap 13:13

<sup>q</sup> 2:10 Hch 16:30; Ef 2:8    <sup>r</sup> 2:12 Jn 5:22-30; 6:64    <sup>s</sup> 2:13 Ro 6:19; 9:11; 11:5; Ef 1:4;

1Ts 1:4; 4:3; 1Co 1:30; 1Ti 2:15; He 12:14; 1P 1:2    <sup>t</sup> 2:14 Lc 9:32; Jn 17:24; 2Co 3:18;

1P 5:1,4; 2P 3:18    <sup>u</sup> 2:15 Ro 14:4; 1Co 16:13; Fil 1:27; Mr 7:3; 1Ti 4:11; Jud 3

<sup>v</sup> 2:16 Jn 3:16; Ap 12:11

nenikfe'lets qa' qi iye qu' niwqinhetji' pe'qu' uja'xe' in ejunyejeyi'lek in i'nk'aa ḥenikfe'li'lets qa ḥiwqinheti'ḥji'.<sup>w</sup>

<sup>2</sup>Iyini'ḥyipji'kii iye hats'inha qa' netswejinjiilik'uifik'i pe' nite' yatsathen qa ul'ets iye jukhew qe nite' week qu' nisu'un qu' nijayan ha' Jesús.<sup>x</sup>

<sup>3</sup>Qa ha' Yatsat'ax'inij nite' yi'thi'ijkii pa'qu' hats nit'ij qa yaqsijjkii. Qa hik ta'ḥijupi' ḥakha' qu' nelisi'ḥij et'unhaxitsi'it qa' netweyiju'l iye pa' inwo'met Satanás.<sup>y</sup>

<sup>4</sup>Yekheweli'ṭ tsikfe'li'lets ha' Yatsat'ax'inij qu' naqsi'ji'l e'mijkii aka'an qe qa'nte' iliyi'ḥilj qu' aqsiitijkii kekhewe' hats k'ayaji'itijets.

<sup>5</sup>Ha' Yatsat'ax'inij qu' nijatsheni'ḥij qu' ineqsu'unil' qu' hik ḥunye'je' pa' Intata in qi in jiysiun, qa' nijatsheni'ḥij iye qu'nte' itaqsunil'itijup pe'ye' in ḥunye'jek ha' Cristo.<sup>z</sup>

### Le'wis qu' ji'nt'ithayii.

<sup>6</sup>Yejetfets, aka' liiji' ha' Yatsat'ax'inij Jesucristo k'ayaji'itijets qu' me'nitonil'i'mets week pa'qu' ḥunye'je' pekhewe' nite' le'wisijupi' pa' yaqsijjkii in hats yijayantax ha' Jesús qa nite' iye yaqsijjkii kekhewe' hats k'ijatsheni'ḥij.<sup>a</sup>

<sup>7</sup>Ekheweli'ṭ hats ḥenikfe'li'letsha in les le'wis qu' ojonketilik'i aka' yijunyejeyi'l. Yekheweli'ṭ nite' haqsiitijkii pa'qu' ul'axe' in mexe ha'nili' etji'teje'mkii.<sup>b</sup>

<sup>8</sup>Yekheweli'ṭ nite' hetujhi'l pe'qu' aqatsi'il qu'nte' hijanini'it.

Yekheweli'ṭ qi in heyithayi'yi'l neluts qa najai hats'inha qa ham pa'qu' hipekhelinheti'ṭkii.

<sup>9</sup>Yijaa'ija in ḥeke'tax qu' nek'iyini'ḥij ewets qu' etsi'feni'ḥij pe'ye' qa hisu'unli'it qu' k'ethini'ḥij pe'ye' hats'inha qu' ojonketilik'i.<sup>c</sup>

<sup>10</sup>Qe yekheweli'ṭ in mexe ha'nili' etji'teje'm qa hit'ihij ewets: —Pakha' qu'nte' nenithayiyuye' qa qantejeeq neteke!—<sup>d</sup>

<sup>11</sup>Qe k'eye'elij ekheweli'ṭ in na'l pe' nite' le'wisijupi' pa' yaqsijjkii. Nite' nithayiyu' ham yaqsi'ji'ijkii. Qa yijalki'slekii yithayimetenle pe'ye'.<sup>e</sup>

<sup>12</sup>Aka' ḥiji' ha' Yatsat'ax'inij Jesucristo yekheweli'ṭ hit'itijets in nite' hili'ihij qu' hakakklini'ṭ pekhewe' nite' nithayiyu', qa qu' net'ithayii le'wis qu' nenithayimetsinle hats'inha qu' ḥaaqi'ija pa'qu' netuji.

<sup>13</sup>Qa ekheweli'ṭ, yejetfets, hasu'uj eniwei'ḥju' in ḥaqsiitijkii pa' le'wis.<sup>f</sup>

<sup>14</sup>Qu' nana'l pa'qu' ewi'le' in nite' neqjunutaxij ekewe' wi'tlijei hika'a'l e'm, maxtayitiḥij. Hasu'uj eneqjunu'uletskii hats'inha qa' newepinkii.

<sup>w</sup> 3:1 1Ts 2:13    <sup>x</sup> 3:2 Mt 27:43; Ro 15:31    <sup>y</sup> 3:3 Mt 5:37; 6:13; 13:19,38; Jn 17:15; Ef 6:16; 1Jn 2:13-14; 3:12; 5:18-19    <sup>z</sup> 3:5 Ro 15:5; Ap 13:10    <sup>a</sup> 3:6 Jn 14:13; Hch 3:16; 15:14; Fil 2:10; Mt 18:17; 1Co 5:11; 2Ti 3:5; 2Jn 10; Mr 7:3; Jud 3    <sup>b</sup> 3:7 3Jn 11    <sup>c</sup> 3:9 Mr 1:22; Hch 9:14; Ro 13:1; 1Co 9:4-14; He 8:5    <sup>d</sup> 3:10 1Ts 4:11    <sup>e</sup> 3:11 1Ti 5:13    <sup>f</sup> 3:13 Lc 18:1; 2Co 4:1,16; Ga 6:9; Ef 3:13

<sup>15</sup> Qa hasu'ujle qu' hik lunye'je' qu' ejuihifeysi'iñij. Enfeli'hi'm yijat'ij qu' nili'ij pa' ul'ax hik eqfenyejeyi'iñij pa'qu' ejefeeyi'iñha.

<sup>16</sup> Ha' Yatsat'axij pa' wit'ikesimeya'x hik hakhaa'ija qu' nelisi'iñij pa' wit'ikesimeya'x week lahatsiyij pa'qu'le niyi'iñi'. Ha' Yatsat'ax'inij qu' na'ni'l etji'ju!.<sup>g</sup>

**Wetfel pa' Pablo.**

<sup>17</sup> Yakha' Pablo. Yakhaa'ija in hika' ha'ne l'aka'the'ju' ha'ne witfaakanek. Aka'an hik aka' yeqfenyej ji'jij week ke' yifaakanhei. Enewe'en yeq'ikatii.<sup>h</sup>

<sup>18</sup> Na'lhek ha' Yatsat'ax'inij Jesucristo qu' net'iftits'il ewets week ekheweli'l. Amén.

---

<sup>g</sup> 3:16 1Ts 5:23; Nm 6:26; Ef 6:23; Ro 15:33; 1Co 16:24; 2Co 13:13; Tit 3:15; He 13:25

<sup>h</sup> 3:17 1Co 16:21